

EUROPEAN MONITORING CENTRE ON RACISM AND XENOPHOBIA  
OBSERVATOIRE EUROPÉEN DES PHÉNOMÈNES RACISTES ET XÉNOPHOBES  
EUROPÄISCHE STELLE ZUR BEOBACHTUNG VON RASSISMUS UND FREMDENFEINDLICHKEIT



Ευρωπαϊκού Παρατηρητήριου των Φαινομένων  
Ρατσισμού και Ξενοφοβίας

**ΕΤΗΣΙΑ ΕΚΘΕΣΗ 1999**

ΠΕΡΙΛΗΨΗ

EL

## Διαμορφώνοντας την πραγματικότητα

«Το 1999 μπορεί να θεωρηθεί ως το έτος το οποίο συνόψισε την εξέλιξη της Ευρώπης κατά τη διάρκεια του περασμένου αιώνα. Ανεξάρτητα από το μέγεθος των επιτευγμάτων, η Ευρώπη έγινε μάρτυρας ενός ακόμα κλονισμού των θεμελίων της μόλις πενήντα χρόνια μετά το Ολοκαύτωμα. Η συστηματική εξόντωση των Αλβανών του Κοσσυφοπεδίου, μας έδειξε πάλι ότι ο ρατσισμός, η ξενοφοβία, η μισαλλοδοξία και η βία είναι φαινόμενα που εξακολουθούν να κυριαρχούν στην Ευρώπη κατά το τέλος της χιλιετίας. Οι σφοδρές συγκρούσεις στα Βαλκάνια και ταυτόχρονα οι συνεχιζόμενες ωμές διακρίσεις που γνωρίζουν οι εθνοτικές μειονότητες σε πολλά κράτη μέλη καταδεικνύει οφθαλμοφανέστατα ότι η μάχη εναντίον της ξενοφοβίας και του ρατσισμού απαιτεί περισσότερο από ποτέ τις συντονισμένες προσπάθειες μας, το πνεύμα και την αφοσίωση μας.

Οι τελευταίες εξελίξεις καθιστούν σαφές ότι το Ευρωπαϊκό Παρατηρητήριο των Φαινομένων του Ρατσισμού και της Ξενοφοβίας, το «νέοτερο» από τα αποκεντρωμένα όργανα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μέσα στην καρδιά της Ευρώπης, είναι ένας απαραίτητος θεσμός ο οποίος προορίζεται να παίζει έναν σημαντικό ρόλο για να γίνει η Ευρώπη ένας καλύτερος χώρος, πασχίζοντας για την αλληλεγγύη και την κατανόηση».

*Jean Kahn, Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Παρατηρητηρίου των Φαινομένων Ρατσισμού και Ξενοφοβίας.*

## 1. Κατάσταση στα κράτη μέλη της Ε.Ε

### 1.1 Εισαγωγή

Ο βασικός στόχος του EUMC είναι να παρέχει στην Κοινότητα και στα κράτη μέλη αντικειμενικά, αξιόπιστα και συγκρίσιμα δεδομένα σε ευρωπαϊκό επίπεδο σχετικά με τα φαινόμενα ρατσισμού, ξενοφοβίας και αντισημιτισμού, να εξετάζει την έκτασή τους και τις εξελίξεις, να αναλύει τα αίτια, τις συνέπειες και τα αποτελέσματα και να μελετά παραδείγματα ορθής πρακτικής για την αντιμετώπιση των προβλημάτων.

Η ετήσια έκθεση έχει ως στόχο να καταδείξει τη φύση και το μέγεθος των προκλήσεων που αντιμετωπίζει η Ευρωπαϊκή Ένωση, τα θεσμικά όργανά της και τα κράτη μέλη στον τομέα του ρατσισμού, του αντισημιτισμού και της ξενοφοβίας.

Στην παρούσα στιγμή, υπάρχει μία έλλειψη ομοιομορφίας και κοινών προσδιορισμών στα κράτη μέλη όσον αφορά τη συλλογή δεδομένων σχετικά με τον ρατσισμό, τη φυλετική βία ή ακόμα και τις φυλετικές/εθνοτικές μειονότητες. Ο τρόπος με τον οποίο οι πράξεις ρατσισμού και διάκρισης παρακολουθούνται και καταγράφονται διαφέρει σημαντικά από το ένα κράτος μέλος στο άλλο. Υπάρχει μία κοινή αίσθηση μεταξύ αυτών που συλλέγουν τα δεδομένα στα διάφορα κράτη μέλη, ότι υπάρχει μία περιορισμένη σε έκταση αναφορά και καταγραφή των ρατσιστικών συμβάντων. Οι μελέτες μεταξύ των θυμάτων καταδεικνύουν ότι καταγγέλλεται μόνο ένα μικρό ποσοστό ρατσιστικών συμβάντων. Η Γερμανία, η Σουηδία και το Ηνωμένο Βασίλειο είναι τα κράτη μέλη που τηρούν επίσημα, λεπτομερή αρχεία φυλετικών εγκλημάτων και πράξεων φυλετικών/εθνοτικών διακρίσεων.

Συνεπώς, το EUMC δεν διαθέτει ακόμα το πλήρες σύνολο εργαλείων για την αποτελεσματική μέτρηση και παρακολούθηση του ρατσισμού σε ευρωπαϊκό επίπεδο. Υπό το πρίσμα αυτό, η πρόσφατη υιοθέτηση της απόφασης 2000/43/ΕΚ που θέτει σε εφαρμογή τις αρχές της ίσης

μεταχείρισης μεταξύ ατόμων, ανεξαρτήτως φυλετικής ή εθνικής προέλευσης, είναι ένα ακόμα βήμα προς τα μπρος.

Οι πηγές πληροφόρησης που χρησιμοποιήθηκαν για την ετήσια έκθεση 1999 είναι επίσημες και ανεπίσημες και καλύπτουν προγράμματα του EUMC, επίσημες εκθέσεις των θεσμικών οργάνων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, κυβερνητικές εκδόσεις, επιστημονικές έρευνες καθώς και εκθέσεις μη κυβερνητικών οργανώσεων. Επιπλέον, λαμβάνονται υπόψη πληροφορίες από τα Ηνωμένα Έθνη, το Συμβούλιο της Ευρώπης και τον Οργανισμό για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη.

Οι διάφορες εκθέσεις στην Ευρώπη σχετικά με τον ρατσισμό που εκπονήθηκαν το 1999, θέμα με το οποίο ασχολήθηκαν είτε τα μέσα μαζικής ενημέρωσης, είτε οι επίσημες αρχές είτε οι μη κυβερνητικοί οργανισμοί, αποκαλύπτουν ότι ο ρατσισμός είναι ένα σοβαρό πρόβλημα και κανένα κράτος της Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν είναι απρόσβλητο από αυτόν.

Το EUMC θα δημοσιεύσει στις αρχές του 2001 τα αποτελέσματα μιας ειδικής έρευνας του Ευρωβαρομέτρου σχετικά με τις συμπεριφορές απέναντι στους μετανάστες και τις μειονότητες. Το Ευρωβαρόμετρο είναι το όργανο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το οποίο παρακολουθεί τις κοινές αξίες και συμπεριφορές, καθώς και τις εκφάνσεις και τις αλλαγές τους, οι οποίες παρατηρούνται σε ομάδες πληθυσμού στα 15 κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

## 1.2 Πράξεις ρατσισμού και διακρίσεων

Για την ερμηνεία του ρατσισμού το EUMC εφαρμόζει τη Διεθνή Σύμβαση για την εξάλειψη κάθε μορφής φυλετικής διάκρισης, η οποία έχει επικυρωθεί από όλα τα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, εκτός από την Ιρλανδία<sup>1</sup>. Αυτός ο ευρύς ορισμός καλύπτει κάθε είδους διάκριση, αποκλεισμό, περιορισμό ή προτίμηση που βασίζεται σε φυλή, χρώμα, καταγωγή, εθνική ή εθνοτική προέλευση και έχει ως σκοπό ή αποτέλεσμα τον εκμηδενισμό ή τη μείωση της αναγνώρισης, του σεβασμού ή της άσκησης, σε ισότιμη βάση, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των βασικών ελευθεριών στον πολιτικό, οικονομικό, κοινωνικό, πολιτισμικό ή άλλο τομέα του δημόσιου βίου.

Ο ορισμός περιλαμβάνει ένα φάσμα περιπτώσεων που είναι ρατσιστικά κατ' αποτέλεσμα. Αυτό σημαίνει ότι ως ρατσισμός δεν αποκαλείται μόνον η αποκάλυπτη ρατσιστική βία αλλά επίσης και οι εκλεπτυσμένες εκφάνσεις αποκλεισμού με βάση τη φυλή, την εθνικότητα, τη θρησκεία ή τις πολιτισμικές καταβολές, τον αντισημιτισμό και την ξеноφοβία.

### 1.2.1 Φυλετική Βία

Σοβαρές πράξεις φυλετικής βίας αποτελούν τα φυλετικά επεισόδια τα οποία είναι ευρέως γνωστά στο κοινό, λόγω του ότι γίνονται πρώτη είδηση - όπως όλα τα σοβαρά εγκλήματα - στα μέσα μαζικής ενημέρωσης. Το 1999, αναφέρθηκαν από τα εθνικά μέσα μαζικής ενημέρωσης ανθρωποκτονίες και απόπειρες δολοφονίας για λόγους φυλετικούς, εθνοτικούς, θρησκευτικούς ή πολιτισμικούς, στην Αυστρία, Γαλλία, Γερμανία, Ισπανία, Σουηδία και Ηνωμένο Βασίλειο.

### 1.2.2 Νεοναζιστικά εγκλήματα

Το 1999, παρατηρήθηκε αύξηση στον αριθμό των καταγεγραμμένων φυλετικών εγκλημάτων που συνδέονται με νεοναζιστικές ομάδες στη Γερμανία και τη Σουηδία. Στη Γερμανία παρατηρήθηκε μείωση στο συνολικό αριθμό των εγκληματικών πράξεων, αλλά από την άλλη πλευρά παρατηρήθηκε αύξηση των βίαιων επιθέσεων. Η σουηδική αστυνομία κάνει λόγο για αυξανόμενη τρομοκρατία. Φυλετική βία που συνδέθηκε με ομάδες νεοναζί και σκίγγεντς είχε σημειωθεί επίσης στην Ισπανία και την Πορτογαλία, όπου αυτές οι ομάδες θεωρήθηκαν υπεύθυνες για τα περισσότερα κρούσματα φυλετικής βίας.

### **1.2.3 Θύματα φυλετικής βίας και διακρίσεων**

Οι αναφορές από τα κράτη μέλη για το έτος 1999 καταδεικνύουν ότι σε όλα τα κράτη μέλη υπάρχουν εθνοτικές/ φυλετικές μειονότητες, μετανάστες και πρόσφυγες, οι οποίοι είναι ευάλωτοι στα φυλετικά εγκλήματα και τις διακρίσεις. Τα εγκλήματα που διαπράττονται από οργανώσεις νεοναζί έχουν ως στόχο καταρχήν μετανάστες, αλλοδαπούς καθώς και την εβραϊκή κοινότητα. Έχει παρατηρηθεί επίσης αύξηση στις επιθέσεις κατά ομοφυλοφίλων, αντιπολιτευόμενων προσώπων, δημοσιογράφων και αστυνομικών.

Διακρίσεις κατά της μειονότητας των Ρομ αναφέρθηκαν σε πολλά κράτη μέλη το 1999. Οι οργανώσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων έδωσαν έμφαση στην κακή μεταχείριση και στις διακρίσεις του πληθυσμού των Ρομ στην Ιταλία, την Ισπανία και την Ελλάδα. Οι πρόσφυγες από το Κοσσυφοπέδιο και την Αλβανία αναφέρονται ως τα βασικά θύματα της φυλετικής βίας στην Ιταλία και την Ελλάδα.

Οι μετανάστες- υπό κανονικό καθεστώς ή μη – που προέρχονται από χώρες της Αφρικής αποτελούν επίσης ομάδες ευάλωτες στη φυλετική βία και στις διακρίσεις στα κράτη μέλη. Σύμφωνα με έρευνες στη Δανία, τη Σουηδία και την Φινλανδία που παρουσιάστηκαν το 1999, οι μετανάστες από τις αφρικανικές χώρες έχουν υποστεί σε μεγάλο βαθμό φυλετική βία και διακρίσεις. Οι εκθέσεις καταδεικνύουν επίσης ότι μόνο ένα μικρό ποσοστό των θυμάτων καταγγέλλει τις διακρίσεις αυτές στις αρχές.

Υποστηρίχθηκε η άποψη ότι ο αριθμός των θυμάτων που αναφέρουν τις πράξεις διακρίσεων στις αρχές μπορεί να αυξηθεί, εφόσον

α) θεσπιστεί ειδική νομοθεσία κατά των διακρίσεων, β) ιδρυθούν ανεξάρτητα /ειδικευμένα όργανα, γ) διαδοθούν πληροφορίες και γνώσεις σχετικά με τις διαδικασίες και δ) μειωθεί η έλλειψη εμπιστοσύνης ή ο φόβος προς τις αρχές.

### **1.2.4 Φυλετική βία και διακρίσεις από την αστυνομία**

Οι πράξεις φυλετικής βίας δεν περιορίζονται αποκλειστικά στα περιθωριακά στρώματα της ευρωπαϊκής κοινωνίας. Δημόσια πρόσωπα καθώς και η διοίκηση του συστήματος της ποινικής δικαιοσύνης είναι επίσης υπεύθυνοι για πράξεις διακρίσεων και βίαιων επεισοδίων.

Υποθέσεις κακής μεταχείρισης από τις αστυνομικές αρχές έχουν αναφερθεί σε αρκετά κράτη μέλη το 1999. Οι αναφορές περί διακρίσεων και κακής μεταχείρισης από την αστυνομία παρουσιάζονται σε τρεις κυρίως τομείς: κατά τον έλεγχο ταυτοτήτων, τις απελάσεις μεταναστών και τη μεταχείριση κρατουμένων.

---

<sup>1</sup> Η κυβέρνηση της Ιρλανδίας έχει εκδηλώσει την πρόθεση της να προχωρήσει στα απαραίτητα βήματα για την επικύρωση της σύμβασης, αμέσως μόλις ψηφιστεί από το κοινοβούλιο ο νόμος περί ισότητας.

Το 1999, η Διεθνής Αμνηστία και η Διεθνής Ομοσπονδία του Ελσίνκι για τα Ανθρώπινα Δικαιώματα ανέφεραν σχετικές περιπτώσεις από διάφορα κράτη μέλη. Ορισμένες από αυτές διερευνούνται από την ευρωπαϊκή επιτροπή για την πρόληψη των βασανιστηρίων και της απάνθρωπης ή ταπεινωτικής μεταχείρισης. Τα περισσότερα άτομα που αναφέρεται ότι έχουν υποστεί κακή μεταχείριση ή κακοποίηση κατά τη διάρκεια απελάσεων ή φυλάκισης προέρχονται από χώρες της Αφρικής. Στο Βέλγιο και την Αυστρία, νιγηριανοί υπήκοοι πέθαναν κατά τη διάρκεια απελάσεων. Ένας άντρας από το Μπαλί υπέστη σωματική κακοποίηση από τη γαλλική αστυνομία κατά τη διάρκεια απελάσεων. Ένας άντρας από την Τυνησία πέθανε σε γαλλικό κρατητήριο και τρεις φύλακες τέθηκαν σε διαθεσιμότητα για παρενόχληση κρατουμένων νοτιοαφρικανικής προέλευσης. Στην Αυστρία καταγράφηκαν οκτώ επιθέσεις μελών της αστυνομίας κατά αλλοδαπών.

Οι εκθέσεις από τα κράτη μέλη καταδεικνύουν ότι το χρώμα του δέρματος και η πολιτισμική προέλευση είναι ακόμα σημαντικοί παράγοντες. Τα άτομα με «μαύρο» δέρμα σύμφωνα με στατιστικές του Ηνωμένου Βασιλείου είναι πιο πιθανό να συλληφθούν από την αστυνομία απ' ό,τι άτομα με λευκό δέρμα. Το φαινόμενο αυτό δεν περιορίζεται στο Ηνωμένο Βασίλειο. Υπάρχουν εκθέσεις από αρκετά κράτη μέλη το 1999 που καταδεικνύουν ότι άτομα μαύρου χρώματος ή άτομα με παραδοσιακά ρούχα των Ρομ είναι πιο πιθανό να συλληφθούν σε σχέση με την πλειοψηφία του πληθυσμού. Σύμφωνα με την έκθεση για την Ελλάδα, την οποία εκπόνησε το EUMC το 1999, οι Ρομ, οι Αλβανοί και άλλοι μετανάστες είναι συχνά θύματα κακής μεταχείρισης από την αστυνομία.

### **1.2.5 Φυλετικά αδικήματα και προπαγάνδα**

Τα πιο κοινά φυλετικά επεισόδια δεν είναι οι πράξεις βίας που καλύπτονται από τα μέσα μαζικής ενημέρωσης. Οι επίσημες στατιστικές από την Γερμανία καταδεικνύουν ότι σε σύνολο 10.037 καταγεγραμμένων εγκληματικών πράξεων με ρατσιστικά/ξενοφοβικά κίνητρα, το 66% ανήκει στην κατηγορία των προπαγανδιστικών αδικημάτων. Ο συνολικός αριθμός διακεκριμένων φυλετικών αδικημάτων στο Ηνωμένο Βασίλειο, από τον Απρίλιο έως τον Σεπτέμβριο του 1999, ήταν 10.982, εκ των οποίων τα μισά συνδέονταν με την παρενόχληση. Στη Σουηδία, ο αριθμός των αναφερθέντων εγκλημάτων με φυλετικά/ξενοφοβικά κίνητρα ήταν συνολικά 2.363 για το 1999. Από αυτά οι παράνομες απειλές, οι βιαιοπραγίες και οι παρενοχλήσεις ήταν τρεις από τις πιο συνηθισμένες μορφές αδικημάτων. Ο αριθμός των εγκλημάτων αντισημιτισμού στην Σουηδία το 1999 ήταν 125 ενώ οι διωγμοί αποτελούσαν τη πιο συχνή μορφή αδικήματος.

### **1.2.6 Τα μέσα μαζικής ενημέρωσης και η ξενοφοβία**

Τα μέσα μαζικής ενημέρωσης μπορούν να ελεγχθούν ως προς τους τρόπους με τους οποίους μπορεί να προκαλούν άθελά τους ξενοφοβία, είτε όταν αναφέρονται με αρνητικό τρόπο σε μετανάστες και αιτούντες άσυλο είτε με τον τρόπο με τον οποίο αναφέρονται στους νεοναζί. Το 1999, η αναφορά που έγινε από τα μέσα μαζικής ενημέρωσης της Ελλάδας και της Ιταλίας είναι πιθανόν ότι συνέβαλε στις συζητήσεις περί ποινικοποίησης της μετανάστευσης, με αφορμή ένα πρόσφατο κύμα μεταναστών από την Αλβανία. Εκθέσεις από την Ιρλανδία καταδεικνύουν πώς η αρνητική στάση έναντι αυτών που ζητούν άσυλο, των μεταναστών και των νομάδων δημιούργησε κλίμα ρατσισμού, το οποίο συνοδεύτηκε από αύξηση του αριθμού των σωματικών και φραστικών παρενοχλήσεων και επιθέσεων. Στην προεκλογική εκστρατεία στην Αυστρία το 1999, ορισμένα δημοφιλή μέσα μαζικής ενημέρωσης πρόβαλαν διαφημιστικά μηνύματα του FPÖ και μετέτρεψαν τον όρο “Überfremdung” σε καθημερινή λέξη.

### 1.2.7 Διακρίσεις για λόγους φυλετικούς, εθνοτικούς, θρησκευτικούς ή πολιτισμικούς

Οι διακρίσεις λόγω φυλετικών, εθνοτικών, θρησκευτικών ή πολιτισμικών αιτιών σπανίως γίνεται πρώτη είδηση στα μέσα μαζικής ενημέρωσης. Οι πράξεις αυτές συχνά είναι διάσπαρτες και συνεπώς είναι δύσκολο να αποδειχθούν. Η επιτροπή για τη φυλετική ισότητα στο Ηνωμένο Βασίλειο, καθώς και ο διαμεσολαβητής για τις εθνοτικές διακρίσεις στη Σουηδία αναφέρουν αύξηση των διακρίσεων σε όλα τα επίπεδα της κοινωνίας.

Οι πιο συχνά αναφερόμενες πράξεις διακρίσεων στα κράτη μέλη το 1999 αφορούν την απασχόληση και την αγορά εργασίας. Ο σουηδός διαμεσολαβητής κατέγραψε συνολικά 184 πράξεις διακριτικής μεταχείρισης, εκ των οποίων οι 142 αφορούσαν την απασχόληση. Μία έρευνα στο Βέλγιο για το έτος 1999, επιβεβαίωσε ότι οι βέλγοι εργοδότες εφαρμόζουν κριτήρια διακρίσεων κατά τις προσλήψεις. Από την Αυστρία αναφέρεται ότι οι μετανάστες γενικά εργάζονται υπό χειρότερες συνθήκες, με χαμηλότερους μισθούς, χειρότερη κοινωνική ασφάλιση και λιγότερα επιδόματα σε σχέση με τους αυστριακούς συναδέλφους τους.

Το επίπεδο ανεργίας μεταξύ των μειονοτήτων και των μεταναστών θα μπορούσε να αποτελεί δείκτη των διακρίσεων. Το επίπεδο είναι γενικά υψηλότερο στους μη Ευρωπαίους, τους μετανάστες και τις μειονότητες σε σχέση με την πλειοψηφία του πληθυσμού. Στο Ηνωμένο Βασίλειο, μία έκθεση που εκπονήθηκε στο πλαίσιο του συνεδρίου των εργατικών συνδικάτων καταδεικνύει ότι οι πιθανότητες να είναι κανείς άνεργος είναι μεγαλύτερες εάν είναι «μαύρος» καθώς επίσης και να εργαστεί με χαμηλότερες απολαβές εάν είναι «μαύρος» ή «ασιάτης». Η εθνική συμβουλευτική επιτροπή για τα ανθρώπινα δικαιώματα αναφέρει ότι το ποσοστό ανεργίας μεταξύ των μη Ευρωπαίων στη Γαλλία είναι τρεις φορές υψηλότερο από αυτό των Γάλλων πολιτών. Το εθνικό γραφείο κατά των φυλετικών διακρίσεων στις Κάτω Χώρες αναφέρει ότι υπάρχει ένα δυσανάλογο υψηλό επίπεδο ανεργίας μεταξύ των εθνοτικών μειονοτήτων.

Ο κοινωνικός αποκλεισμός των νέων που προέρχονται από περιβάλλον μεταναστών είναι άλλος ένας τομέας ιδιαίτερου ενδιαφέροντος, δεδομένου ότι μπορεί να καταλήξει σε υψηλότερα επίπεδα παιδικής εγκληματικότητας. Στη Γερμανία, οι εκπρόσωποι των εργατικών συνδικάτων αναφέρουν ότι οι μη Γερμανοί, και ιδιαίτερα οι νέοι, συναντούν πρακτικές διακρίσεων στην εκπαίδευση και στην εργασία και υποφέρουν περισσότερο από τις διαρθρωτικές αλλαγές στην αγορά εργασίας. Το ίδιο πρόβλημα έχει παρατηρηθεί και στη Γαλλία, την Ιταλία και την Ιρλανδία το 1999.

Για την Ιταλία, την Ισπανία, την Ελλάδα και την Πορτογαλία επιστημονικές εκθέσεις καθώς και εκθέσεις από οργανισμούς ανθρωπίνων δικαιωμάτων, καταδεικνύουν ότι μετανάστες (από την Νότια Αφρική, την Αλβανία, το Κοσσυφοπέδιο, τη Μέση Ανατολή, την Ανατολική Ευρώπη και την Ασία) απασχολούνται σε μεγάλο βαθμό στην παραοικονομία. Συχνά πληρώνονται λιγότερο από την πλειοψηφία και εργάζονται σε κατώτερες συνθήκες ασφάλισης και υγείας. Συγχρόνως, μη καταγεγραμμένο εργατικό δυναμικό θεωρείται κρίσιμο για την επιβίωση τομέων όπως η γεωργία, ο τουρισμός και οι κατασκευές.

Διακρίσεις στον τομέα της εκπαίδευσης και της στέγασης έχουν αναφερθεί επίσης από διάφορα κράτη μέλη το 1999. Ο αριθμός των παιδιών που προέρχονται από εθνοτικές μειονότητες ή περιβάλλον μεταναστών, τα οποία δεν συμμετέχουν στην πρωτοβάθμια εκπαίδευση είναι δείκτης αποκλεισμού ή διακρίσεων. Αυτό αναφέρθηκε από τις Κάτω Χώρες, όπου οι γονείς λευκών παιδιών επιλέγουν να μην στέλνουν τα παιδιά τους σε σχολεία όπου υπάρχει πλειοψηφία «μαύρων» παιδιών, σύμφωνα με το εθνικό γραφείο κατά των φυλετικών διακρίσεων. Στην

Πορτογαλία, οι εκθέσεις καταδεικνύουν ότι οι μετανάστες που προέρχονται από τις πρώην πορτογαλικές αποικίες στην Αφρική ζουν κάτω από εξαιρετικά άθλιες υνθήκες διαβίωσης.

Η κατάσταση για τους Ρομ και τις νομάδες στα κράτη μέλη σε σχέση με τον αποκλεισμό και τις διακρίσεις ήταν αντικείμενο ιδιαίτερου ενδιαφέροντος το 1999. Μελέτες που διενεργήθηκαν στην Ιταλία καταδεικνύουν ότι ένα πολύ υψηλό ποσοστό παιδιών Ρομ και νομάδων δεν συμμετέχουν στην πρωτοβάθμια και δευτεροβάθμια εκπαίδευση. Όσον αφορά την στέγαση, αναφορές της ιταλικής επιτροπής για την πολιτική ένταξης των μεταναστών καταδεικνύουν ότι οι μετανάστες γενικά και οι Ρομ ειδικότερα είναι θύματα διάκρισης. Στην Ιρλανδία, εντοπίστηκαν διακρίσεις εις βάρος μελών που ανήκαν σε κοινότητες νομάδων, σε πολλούς τομείς στους οποίους συμπεριλαμβάνονταν η στέγαση, η απασχόληση και η υγεία.

### **1.2.8 Ρατσισμός στο Διαδίκτυο**

Ο ρατσισμός στο Διαδίκτυο αποτελεί έναν ειδικό τομέα ενδιαφέροντος σε ορισμένα κράτη μέλη, δεδομένου ότι το Διαδίκτυο χρησιμοποιείται ευρέως από ρατσιστικές ομάδες για τη διάδοση ρατσιστικών, αντισημιτικών, ξενοφοβικών και γεμάτων μίσους ιδεών σε ένα ευρύ κοινό, εξασφαλίζοντας σε μεγάλο βαθμό την ατιμωρησία.

Πλατφόρμες και πίνακες ανακοινώσεων, και ιδιαίτερα σε εφημερίδες και περιοδικά ηλεκτρονικής μορφής, χρησιμοποιούνται όλο και περισσότερο από νεοναζί και ρατσιστικές ομάδες για προπαγάνδα. Σύμφωνα με έρευνες που διενήργησε το κέντρο Simon Wiesenthal, ο αριθμός των ρατσιστικών ιστοθέσεων έχει αυξηθεί από 1 το 1995 σε 2.100 το 1999.

## **1.3 Καταπολέμηση του ρατσισμού και των διακρίσεων**

Το πρόβλημα με τον ρατσισμό και τις φυλετικές διακρίσεις δεν εμφανίστηκε τώρα και όλες οι κυβερνήσεις των κρατών μελών έχουν λάβει κάποια μέτρα για να αποτρέψουν τις διακρίσεις λόγω φυλετικών, εθνοτικών, πολιτισμικών και θρησκευτικών αιτιών και να προάγουν την ένταξη των μεταναστών και των εθνοτικών μειονοτήτων.

Το νομικό και θεσμικό πλαίσιο στα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης διαφέρει όμως σημαντικά. Ορισμένες χώρες έχουν πιο εκτεταμένη και ολοκληρωμένη νομοθεσία και διαθέτουν ένα θεσμικό πλαίσιο που ποικίλλει από ανεξάρτητα ειδικευμένα όργανα έως την ύπαρξη διαμεσολαβητή. Οι νέες ευρωπαϊκές οδηγίες που βασίζονται στο άρθρο 13 της συνθήκης των ΕΚ θα συνεισφέρουν σημαντικά στη βελτίωση αυτής της κατάστασης.

### **1.3.1 Νομοθετικές βελτιώσεις το 1999**

Το 1999 θεσπίστηκε νέα νομοθεσία σε πολλά κράτη μέλη, η οποία προβλέπει την σύσταση οργάνων για την καταπολέμηση των διακρίσεων και την προώθηση της ισότητας και της πολυμορφίας. Στο Βέλγιο, η νομοθεσία εφαρμόστηκε με ένα άρθρο το οποίο προβλέπει συνοπτική διαδικασία για ρατσιστικά αδικήματα ενώ λήφθηκαν νομοθετικά μέτρα κατά των μη δημοκρατικών πολιτικών κομμάτων που ενδεχομένως ενθαρρύνουν τον ρατσισμό. Η νομοθεσία του Βελγίου εξουσιοδοτεί τους δικαστές να επιβάλλουν επιπλέον ποινή σε περίπτωση παραβίασης ορισμένων πολιτικών δικαιωμάτων. Στην Δανία, τέθηκε σε ισχύ ένας καινούριος νόμος για την ένταξη. Ο νόμος αφορά την υποδοχή και τις συνθήκες διαβίωσης καταρχήν των προσφύγων για τα πρώτα τρία χρόνια της παραμονής τους στη Δανία. Στην Ελλάδα, εκδόθηκαν προεδρικά διατάγματα τα οποία στοχεύουν στη ρύθμιση ζητημάτων σχετικών με την κατάσταση των αιτούντων άσυλο και των προσφύγων (συμπεριλαμβανομένων ανθρωπιστικών λόγων). Στην

Ισπανία, θεσπίστηκε ένας νέος μεταναστευτικός νόμος, ο οποίος εγγυάται για τους ξένους τις ίδιες συνθήκες όπως και για τους Ισπανούς, σύμφωνα με το Σύνταγμα. Στην Πορτογαλία, δύο νέοι νόμοι κατά των διακρίσεων ψηφίστηκαν ομόφωνα από το πορτογαλικό κοινοβούλιο. Στη Φινλανδία, αρκετά νέα νομοθετήματα κατά των διακρίσεων τέθηκαν σε ισχύ, μεταξύ των οποίων και ένας νέος νόμος για την ένταξη των μεταναστών και την υποδοχή των αιτούντων άσυλο. Στη Σουηδία, τέθηκε σε ισχύ νέος νόμος για τα μέτρα καταπολέμησης των εθνοτικών διακρίσεων στην επαγγελματική ζωή.

### **1.3.2 Ειδικευμένα όργανα, διαμεσολαβητές και επιτροπές ανθρωπίνων δικαιωμάτων**

Σε ορισμένα κράτη μέλη ιδρύθηκαν εξειδικευμένα όργανα για την αντιμετώπιση των φυλετικών/εθνοτικών διακρίσεων. Το 1999, ο Σουηδός διαμεσολαβητής έλαβε αύξηση πόρων κατά 60% προκειμένου να μπορέσει να εφαρμόσει το νέο νόμο κατά των διακρίσεων. Το δανικό συμβούλιο ισότητας πρότεινε τη δημιουργία ενός οργάνου για τις εθνοτικές διακρίσεις. Στην Φινλανδία ξεκίνησε η προετοιμασία για τη διεύρυνση των δραστηριοτήτων του διαμεσολαβητή για τους αλλοδαπούς, προκειμένου να καλύπτονται οι εθνοτικές μειονότητες και οι διακρίσεις. Στην Γαλλία, ιδρύθηκε από τις γαλλικές αρχές μία ομάδα δημοσίου συμφέροντος έχοντας ως έργο την ανάλυση των διακρίσεων με βάση την εθνοτική προέλευση. Σε πολλά κράτη μέλη, όπως το Ηνωμένο Βασίλειο, τη Σουηδία, την Ιρλανδία, την Αυστρία και την Ελλάδα συστάθηκαν επιτροπές για την προστασία των ανθρωπίνων δικαιωμάτων.

### **1.3.3 Ευαισθητοποίηση**

Η νομοθεσία, παρόλο που είναι αποφασιστικής σημασίας για τη μάχη κατά του ρατσισμού, χρειάζεται να συμπληρώνεται παράλληλα από επιπρόσθετη δράση και σε άλλους τομείς. Σε αυτούς συμπεριλαμβάνονται η εκπαίδευση, η κατάρτιση, η ενημέρωση και η επικοινωνία, προκειμένου να αυξηθεί η ευαισθητοποίηση του κοινού σε θέματα που άπτονται του ρατσισμού και της ξενοφοβίας. Οι αξίες της ανοχής, του σεβασμού προς τους άλλους, της συμπόνιας, της δικαιοσύνης και της ισότητας θα πρέπει να είναι κοινές σε όλους τους Ευρωπαίους. Ο τρόπος και τα μέσα να επιτευχθεί αυτό διαφέρουν από το ένα κράτος μέλος στο άλλο. Τα σχολεία και τα μέσα μαζικής ενημέρωσης, με το ρόλο που διαδραματίζουν, θεωρούνται συχνά οι σημαντικότεροι θεσμοί για την ευαισθητοποίηση από τις κυβερνήσεις.

### **1.3.4 Κατάρτιση της αστυνομίας**

Το 1999, οι κυβερνήσεις πολλών κρατών μελών κατήρτισαν πρόγραμμα κατάρτισης για τους αστυνομικούς και τις διωκτικές αρχές. Αυτό παρατηρείται στην Αυστρία, το Βέλγιο, τη Δανία, το Λουξεμβούργο, τη Σουηδία και το Ηνωμένο Βασίλειο. Τα προγράμματα κατάρτισης της αστυνομίας περιλαμβάνουν κατάρτιση σε θέματα ανθρωπίνων δικαιωμάτων και διαπολιτισμικής πολυμορφίας ή μαθήματα για τους τρόπους αντιμετώπισης της πολυμορφίας.

### **1.3.5 Ένταξη των μεταναστών**

Άλλες πρωτοβουλίες των κυβερνήσεων των κρατών μελών εντός του 1999 ήταν η δημιουργία προγραμμάτων για την ένταξη των μεταναστών και των μειονοτήτων. Τα προγράμματα ένταξης θα μπορούσαν να επικεντρωθούν στην εκπαίδευση και την προετοιμασία των νέων μεταναστών για την αγορά εργασίας, όπως συνέβη στη Γερμανία και τη Σουηδία. Στο Λουξεμβούργο, ξεκίνησαν



προγράμματα για διάλογο μεταξύ νέων μεταναστών και ηλικιωμένων ανθρώπων σε επίπεδο γειτονιάς. Στη Γαλλία, ξεκίνησε μία πρωτοβουλία για την προαγωγή της ευαισθητοποίησης και την εμπέδωση του σεβασμού για τον πολιτισμό των μεταναστών στα δημοτικά σχολεία της Γαλλίας. Η χρήση του Διαδικτύου για την καταπολέμηση του ρατσισμού αποτέλεσε άλλη μία πρωτοβουλία μη κυβερνητικών οργανισμών στη Γαλλία το 1999.

Άλλες πρωτοβουλίες που λήφθηκαν το 1999 σε πολλά κράτη μέλη επικεντρώθηκαν στη μείωση του αριθμού των παιδιών των μεταναστών και των εθνοτικών μειονοτήτων που δεν πηγαίνουν σχολείο. Στην Ιταλία, οι μεσολαβητές των Ρομ κατάφεραν να ανατρέψουν το χαμηλό ποσοστό παρακολούθησης στο σχολείο των παιδιών Ρομ και των νομάδων, με αποτέλεσμα, το 1999, τη διεξαγωγή εθνικού πειράματος στο πλαίσιο ευρωπαϊκού προγράμματος. Στην Ελλάδα, δύο οργανώσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων δημιούργησαν ένα εκπαιδευτικό κέντρο για μουσουλμάνους και μετανάστες Ρομ. Στη Φινλανδία, ένα πρόγραμμα που καλείται «Από το σχολείο στον επαγγελματικό βίο» στόχευε ιδιαίτερα στο να βοηθήσει μη μορφωμένους Ρομ να λάβουν τη βασική εκπαίδευση και να αποκτήσουν ένα ισότιμο καθεστώς στην αγορά εργασίας.

### **1.3.6 Τα μέσα μαζικής ενημέρωσης στον αγώνα για την προστασία της πολυμορφίας.**

Τα μέσα μαζικής ενημέρωσης μπορούν να θεωρηθούν ένα εργαλείο για την εκπαίδευση και την αύξηση της ευαισθητοποίησης. Ωστόσο, η διαπιστωμένη ανάγκη τους να εντοπίζουν συγκλονιστικές ειδήσεις συχνά ακυρώνει οποιοδήποτε εκπαιδευτικό ρόλο θα μπορούσαν να διαδραματίσουν. Κατά τη διάρκεια βίαιων ξεσπασμάτων ρατσισμού που συγκλονίζουν την κοινή γνώμη, τα μέσα μαζικής ενημέρωσης δεν είναι συνήθως σε θέση να διεξαγάγουν εκστρατείες πρόληψης.

Ιδιαίτερα σημαντικό για να μην προάγουν τη ξеноφοβία τα μέσα μαζικής ενημέρωσης είναι να αποφεύγουν τη δημοσίευση πληροφοριών που αφορούν την εθνικότητα ή την εθνοτική προέλευση ατόμων σε περιπτώσεις αρνητικών συμβάντων. Στο Βέλγιο, η κυβέρνηση κυκλοφόρησε μία εγκύκλιο το 1999, σύμφωνα με την οποία όλες οι αρχές θα ανακοινώνουν την εθνικότητα ή την εθνοτική προέλευση μόνο εάν αυτό είναι σκόπιμο, προκειμένου να αποφεύγεται ο στιγματισμός των μειονοτήτων.

## **1.4 Συστάσεις**

Το EUMC θα προβαίνει σε συστάσεις με βάση τις εκθέσεις και τις δραστηριότητες σε διάφορους τομείς που σχετίζονται με τον αγώνα κατά του ρατσισμού και της ξеноφοβίας. Οι συστάσεις για το 1999 επικεντρώνονται σε τομείς όπως η νομοθεσία, η συλλογή δεδομένων, οι ανεξάρτητες αρχές, η παρακολούθηση και ο ρόλος των πολιτικών κομμάτων.

### **1.4.1 Νομοθεσία**

Το EUMC καλεί τα κράτη μέλη:

- να προβλέψουν νομοθετική προστασία για όλα τα άτομα, κατά των διακρίσεων για λόγους φυλετικής και εθνοτικής προέλευσης
- να βελτιώσουν την αποτελεσματικότητα του αστικού και ποινικού δικαίου για την καταπολέμηση του ρατσισμού, των φυλετικών διακρίσεων, της ξеноφοβίας και της συναφούς μισαλλοδοξίας

- να θεσπίσουν μηχανισμούς , όπου αυτοί δεν υπάρχουν, για την εξέταση της συμμόρφωσης των νομοσχεδίων με τις αρχές της μη διάκρισης, με βάση τη φυλή, την εθνοτική ή εθνική προέλευση, τη θρησκεία ή τις πεποιθήσεις, ιδιαίτερα σε σχέση με τις πιθανές συνέπειες διακριτικής μεταχείρισης σε μέλη ομάδων που είναι ευάλωτα στον ρατσισμό.

#### **1.4.2 Συλλογή δεδομένων**

Το EUMC επικεντρώνει την προσοχή στη σπουδαιότητα της συλλογής και δημοσίευσης επακριβών στοιχείων σχετικά με τον αριθμό και τη φύση των ρατσιστικών και ξενοφοβικών επεισοδίων ή αδικημάτων, τον αριθμό των υποθέσεων για τις οποίες ασκήθηκε ποινική δίωξη ή τους λόγους για τους οποίους δεν ασκήθηκε ποινική δίωξη καθώς και την έκβαση των διώξεων αυτών.

Τα στατιστικά στοιχεία, οι τεκμηριωμένες ή τεχνικές πληροφορίες, οι οποίες παράγονται ή υποβάλλονται σε επεξεργασία, θα πρέπει να συμβάλλουν στο να διαμορφώνουν οι περιφερειακοί και διεθνείς οργανισμοί μια καθολική εικόνα των φαινομένων ρατσισμού, ξενοφοβίας και συναφούς μισαλλοδοξίας, της έκτασης, των αιτιών και των εκφάνσεων που αυτά λαμβάνουν, καθώς και των αποτελεσμάτων των μέτρων που έχουν ήδη ληφθεί για την καταπολέμησή τους. Οι πληροφορίες που συλλέγονται κατ' αυτόν τον τρόπο πρέπει να είναι τέτοιες, ώστε να μπορούν οι αποδέκτες τους να προβαίνουν σε σημαντικές συγκρίσεις μεταξύ των κρατών μελών και να βοηθούν τα κράτη μέλη και τα όργανα που εργάζονται σε θέματα ρατσισμού να διαμορφώνουν τις δράσεις τους.

#### **Συλλογή και ανάλυση των υπαρχόντων δεδομένων**

Οργανώσεις σε ευρωπαϊκό επίπεδο που είχαν αναλάβει τη συλλογή, καταγραφή και ανάλυση των δεδομένων πρέπει να συλλέγουν τα δεδομένα από πηγές στις οποίες να συμπεριλαμβάνονται κράτη μέλη, τρίτες χώρες, ευρωπαϊκοί και εθνικοί μη κυβερνητικοί οργανισμοί, ερευνητικά κέντρα και διεθνείς οργανισμοί.

#### **Βελτίωση της μεθοδολογίας σύγκρισης των δεδομένων**

Θα πρέπει να καθιερωθούν κοινοί δείκτες και κριτήρια για τη μεθοδολογία σύγκρισης των δεδομένων, η οποία χρησιμοποιείται από περιφερειακούς και διεθνείς οργανισμούς, προκειμένου να βελτιωθεί η ποιότητα, η αντικειμενικότητα και η αξιοπιστία των δεδομένων που χρησιμοποιούνται στην ανάλυση και διαμόρφωση των μέτρων για την καταπολέμηση του ρατσισμού. Αυτοί οι δείκτες και τα κριτήρια θα πρέπει να αναθεωρούνται τακτικά προκειμένου να βελτιώνεται η συνοχή των μεθόδων μέτρησης και ανάλυσης που χρησιμοποιούν τα κράτη μέλη και οι οργανισμοί ευρωπαϊκού επιπέδου.

### **1.4.3. Ανεξάρτητα/Ειδικευμένα όργανα**

Το EUMC επισημαίνει το ευρύ φάσμα των ενεργειών που μπορούν να αναλάβουν ανεξάρτητα ειδικευμένα όργανα σε εθνικό, περιφερειακό και τοπικό επίπεδο, ενισχύοντας τις κυβερνητικές πολιτικές για την καταπολέμηση του ρατσισμού:

- να παρέχουν γνώμες και συμβουλές σε κυβερνητικά όργανα
- να προβαίνουν σε συστάσεις για τροποποίηση νομοθετικών διατάξεων που αφορούν φυλετικές, εθνοτικές και θρησκευτικές διακρίσεις
- να παρακολουθούν την κατάσταση στη χώρα
- να καταρτίζουν ερωτηματολόγια ή να εκπονούν μελέτες σχετικά με τις διακρίσεις
- να αναλαμβάνουν δραστηριότητες δημόσιας εκπαίδευσης και αύξησης της ευαισθητοποίησης
- να συνεισφέρουν στα εκπαιδευτικά προγράμματα για συγκεκριμένες ομάδες - στόχους
- να ευαισθητοποιούν την κοινή γνώμη σε θέματα διακρίσεων και να βοηθούν τα θύματα, μεταξύ άλλων με παροχή νομικών συμβουλών, προκειμένου να τους επιτρέψουν να ασκήσουν τα δικαιώματά τους ενώπιον των δικαστηρίων και άλλων θεσμικών οργάνων.

Το EUMC προτρέπει τα κράτη μέλη να διασφαλίζουν ότι τα μέλη των ανεξάρτητων/ειδικευμένων οργάνων εκπροσωπούν τον πληθυσμό στο σύνολό του και ότι τα εν λόγω όργανα είναι ελεύθερα να καθορίζουν αυτόνομα τις προτεραιότητές τους.

Το EUMC κάνει έκκληση για την σύσταση και τον διορισμό τέτοιων ανεξάρτητων ειδικευμένων οργάνων, και στις χώρες που ήδη αυτά υφίστανται, ζητεί την αναθεώρηση και την ενδυνάμωση της αποτελεσματικότητάς τους, παρέχοντάς τους επαρκείς οικονομικούς πόρους, αρμοδιότητες και δυνατότητες οι οποίες θα διασφαλίζουν την αποτελεσματική λειτουργία τους.

### **1.4.4. Παρακολούθηση**

Το EUMC συνιστά εντόνως την παρακολούθηση με πιο ακριβή στατιστικά δεδομένα της κατάστασης σε ευάλωτες ή μειονοτικές ομάδες καθώς και όλων των πολιτικών και των προγραμμάτων που στοχεύουν στην καταπολέμηση των φυλετικών διακρίσεων. Η παρακολούθηση των προγραμμάτων και των πολιτικών θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει την αξιολόγηση και την παρακολούθηση για τη συνιστώμενη χρονική περίοδο. Αυτά τα στατιστικά στοιχεία μπορούν να συμπληρώνονται με ερωτηματολόγια στην κοινή γνώμη, καθώς και με έρευνες της κοινής γνώμης και στοιχειοθετημένα ερωτηματολόγια, προκειμένου να διαπιστωθεί η εμπειρία και η αντίληψη των διακρίσεων και του ρατσισμού από την πλευρά των πιθανών θυμάτων.

Το πλαίσιο που θα εδραιωθεί για την παρακολούθηση θα πρέπει σαφώς να ενσωματώνει το ρόλο των ανεξάρτητων οργάνων, συμπεριλαμβανομένων των διεθνών οργάνων όπως η ECRJ και το EUMC στη διαδικασία παρακολούθησης, για την εκπόνηση τακτικών εκθέσεων σχετικά με τη λειτουργία των εθνικών διατάξεων.

### **1.4.5. Ρόλος των πολιτικών προσώπων και των πολιτικών κομμάτων**

Τα πολιτικά κόμματα καλούνται να προβούν σε μία σειρά συγκεκριμένων πράξεων, προκειμένου να υπάρξει δίκαιη εκπροσώπηση πληθυσμών διαφορετικής εθνοτικής και πολιτισμικής προέλευσης στο δημόσιο βίο καθώς επίσης και να παρουσιάζουν τα σχετικά θέματα με τρόπο τέτοιο ώστε να συμβάλλουν στην αύξηση της κατανόησης και της αποδοχής της πολυμορφίας. Τέτοια μέτρα περιλαμβάνουν:

- την υπογραφή του *χάρτη των ευρωπαϊκών πολιτικών κομμάτων για μια μη ρατσιστική κοινωνία*, τη συμμόρφωση προς τις διατάξεις του σχετικά με την υπεύθυνη συμπεριφορά σε θέματα ρατσισμού, τόσο όσον αφορά την οργάνωση των ίδιων των κομμάτων όσο και τη δραστηριότητά τους σε πολιτικό επίπεδο.
- την ένταξη αντιρατσιστικών πολιτικών στα προεκλογικά τους προγράμματα και την καταγγελία της ρατσιστικής εκμετάλλευσης θεμάτων, όπως η μετανάστευση και το άσυλο για εκλογικούς σκοπούς, διασφαλίζοντας μέσω των εσωτερικών τους εκλογικών διαδικασιών ότι ο κάθε υποψήφιος πολιτικού αξιώματος έχει δεσμευθεί για την άσκηση αντιρατσιστικής πολιτικής.
- την άρνηση οποιασδήποτε υποστήριξης, άμεσης ή έμμεσης, σε εξτρεμιστικές οργανώσεις ρατσιστικού και ξενοφοβικού χαρακτήρα.

Το EUMC ιδρύθηκε για να διασφαλίζει ότι οι βασικές κοινές αρχές της Ευρωπαϊκής Ένωσης – όπως ο αγώνας υπέρ της πολυμορφίας και της ισότητας και κατά του ρατσισμού και της ξενοφοβίας- τηρούνται στην πολιτική και την κοινωνία. Για το λόγο αυτό, το EUMC ανησυχεί ιδιαίτερα σχετικά με την αύξηση του ακροδεξιού εξτρεμισμού, του οποίου η πολιτική ιδεολογία πάντα περιλαμβάνει τον ρατσισμό και αποκλείει τις μειονότητες. Εξαιτίας της εξαιρετικής σημασίας του, το θέμα αυτό θα αποτελέσει αντικείμενο ειδικής έκθεσης που θα δημοσιευθεί στις αρχές του 2001.

## 2. Κυριότερες επιχειρησιακές ενέργειες

Κατά τη διάρκεια του έτους 1999, το EUMC επικεντρώθηκε στις αναγκαίες προπαρασκευαστικές ενέργειες για το κυρίως έργο του, τη δημιουργία ενός ευρωπαϊκού δικτύου πληροφόρησης για το ρατσισμό και τη ξενοφοβία (RAXEN). Τα μέλη του διοικητικού συμβουλίου του EUMC εγκαινίασαν συζητήσεις στρογγυλής τραπέζης στα περισσότερα κράτη μέλη. Το EUMC πραγματοποίησε πολλές ερευνητικές μελέτες στους τομείς της νομοθεσίας και της πολιτικής, της κοινωνίας, της εκπαίδευσης και των μέσων μαζικής ενημέρωσης προκειμένου να βοηθήσει τα κράτη μέλη να καταπολεμήσουν τον ρατσισμό. Πολλές από τις ανωτέρω πρωτοβουλίες ξεκίνησαν σε συνεργασία με μη κυβερνητικούς οργανισμούς και πανεπιστημιακά ιδρύματα.

### 2.1 Ευρωπαϊκό δίκτυο πληροφόρησης για τον ρατσισμό και τη ξενοφοβία (RAXEN).

Ένα από τα βασικά έργα του EUMC είναι να αναπτύξει και να συντονίσει το ευρωπαϊκό δίκτυο πληροφόρησης για τον ρατσισμό και τη ξενοφοβία (RAXEN). Το έργο του RAXEN είναι να συγκεντρώσει δεδομένα, να αξιολογήσει τη συγκρισιμότητά τους και να τα διαθέσει στα κράτη μέλη. Θα καταγράφει οτιδήποτε είναι ήδη γνωστό, τον τόπο και την πηγή προέλευσης, διευρύνοντας την ανταλλαγή γνώσεων και τη διάδοση παραδειγμάτων «ορθής πρακτικής».

Το 1999, το EUMC καθιέρωσε με επιτυχία διαδικασίες για τον διορισμό των συμμετεχόντων στο RAXEN, για τα στάδια ανάπτυξης του λειτουργικού συστήματος του RAXEN καθώς και για την διαπίστωση προβλημάτων που σχετίζονται με την συλλογή δεδομένων και πληροφοριών.

Το EUMC εκπόνησε πρόταση για την πραγματοποίηση των επόμενων ενεργειών, μεταξύ άλλων τον καθορισμό και την ανάδειξη των εθνικών εστιακών σημείων, μέσω πρόσκλησης υποβολής προσφορών.

### 2.2. Συζητήσεις Στρογγυλής Τραπέζης

Ένα άλλο ιδιαίτερα σημαντικό έργο του EUMC είναι να διευκολύνει και να ενθαρρύνει την οργάνωση τακτικών συζητήσεων στρογγυλής τραπέζης ή συνεδριάσεων άλλων υφιστάμενων συμβουλευτικών οργάνων εντός των κρατών μελών. Η συμμετοχή των κοινωνικών εταίρων, των ερευνητικών κέντρων, των εκπροσώπων των αρμόδιων δημοσίων αρχών, των μη κυβερνητικών οργανισμών καθώς και άλλων προσώπων ή οργάνων που συμμετέχουν στην αντιμετώπιση του ρατσισμού και της ξενοφοβίας, αποτελεί μέρος του έργου που έχει ανατεθεί στον Οργανισμό.

Κατά τη διάρκεια του 1999, καταρτίστηκε γενικό σχέδιο για τις συνεδριάσεις στρογγυλής τραπέζης, το οποίο θα υποβληθεί σε περαιτέρω επεξεργασία και τροποποιήσεις εντός του 2000.

Το EUMC πρότεινε τα ακόλουθα θέματα στις συζητήσεις στρογγυλής τραπέζης:

- Τον χάρτη για τα ευρωπαϊκά πολιτικά κόμματα για μια μη ρατσιστική κοινωνία (το σχέδιο δράσης είναι υπό εκπόνηση).
- Χαρτογράφηση/έρευνα εφαρμοζόμενων πολιτικών «ορθής πρακτικής». Όλες οι συζητήσεις στρογγυλής τραπέζης άρχισαν να ασχολούνται με την «ορθή πρακτική» και θα συνεχίσουν στο πλαίσιο αυτής της προσέγγισης.
- Καταγραφή των αποτελεσματικών προγραμμάτων σχετικά με τη διαπολιτισμική επικοινωνία
- Ανάπτυξη κοινής προσέγγισης σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου 13 της συνθήκης του Άμστερνταμ και των σχετικών οδηγιών.

## 2.3. Ειδικά Θέματα

### 2.3.1. Νομοθεσία και Πολιτική

Το άρθρο 13 της συνθήκης των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, όπως τροποποιήθηκε από τη συνθήκη του Άμστερνταμ.

Το άρθρο 13 της συνθήκης του Άμστερνταμ αποτελεί τη νομική βάση για τη λήψη μέτρων και δράσεων, με σκοπό την καταπολέμηση των φυλετικών διακρίσεων σε κοινοτικό επίπεδο. Το EUMC ως το αρμόδιο όργανο της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την παρακολούθηση του ρατσισμού και την παροχή συμβουλών στα θεσμικά κοινοτικά όργανα, βασίζεται σε μεγάλο βαθμό στο άρθρο 13. Το EUMC σχεδίασε ένα ερευνητικό πρόγραμμα που συμπεριλαμβάνει τις εθνικές εκθέσεις από κάθε κράτος μέλος και μια συνθετική έκθεση που συγκρίνει την υφιστάμενη κοινοτική και εθνική νομοθεσία καταπολέμησης του ρατσισμού, της ξενοφοβίας και του αντισημιτισμού, την εφαρμογή τους καθώς και παραδείγματα ορθής πρακτικής, σε συνεργασία με την ομάδα μεταναστευτικής πολιτικής.

#### Χάρτης των ευρωπαϊκών πολιτικών κομμάτων για μια μη ρατσιστική κοινωνία

Με την υπογραφή του χάρτη των ευρωπαϊκών πολιτικών κομμάτων για μια μη ρατσιστική κοινωνία, περίπου 80 πολιτικά κόμματα ανέλαβαν να υιοθετήσουν μηνύματα κατά των φυλετικών διακρίσεων στην καθημερινή πολιτική τους δράση ή κατά τη διεξαγωγή του εκλογικού τους αγώνα. Το EUMC έχει θέσει ως έναν από τους στόχους του να παρακολουθεί την εφαρμογή του Χάρτη.

### Ομάδα Εργασίας «Θέματα αποφασιστικής σημασίας»

Ο ιδρυτικός κανονισμός του EUMC τονίζει σαφώς το ρόλο του στη διεξαγωγή ερευνών και ερωτηματολογίων σχετικά με την έκταση, την ανάπτυξη, τα αίτια και τα αποτελέσματα των φαινομένων ρατσισμού και ξενοφοβίας, μεταξύ άλλων στους τομείς της ενημέρωσης, της εκπαίδευσης, της κοινωνίας και του πολιτισμού.

Το EUMC σχημάτισε μια ομάδα εργασίας που αποτελείται από υψηλού επιπέδου εμπειρογνώμονες στην Ευρώπη. Χαρακτήρισε τα κάτωθι θέματα ως «θέματα αποφασιστικής σημασίας»:

- Ευαισθητοποίηση της κοινωνίας στο θέμα του ρατσισμού
- Πολιτική ένταξης – διαχείριση της πολυμορφίας
- Δημόσια ηγεσία
- Υψηλότητα και ευρωπαϊκή ταυτότητα

Η ομάδα εργασίας αποφάσισε να επικεντρωθεί σε θέματα ευαισθητοποίησης ως προς τον ρατσισμό και η εκπαίδευση θεωρήθηκε σημαντικό μέσο για την αύξηση της ευαισθητοποίησης και την καθιέρωση κοινών αξιών. Προς αυτή την κατεύθυνση, το EUMC ξεκίνησε διάλογο με το Ευρωπαϊκό Κέντρο για την Ανάπτυξη της Επαγγελματικής Κατάρτισης (CEDEFOP) και το Ίδρυμα Anne Frank για την προετοιμασία ενός προγράμματος συλλογής και αξιολόγησης του εκπαιδευτικού υλικού.

#### **2.3.2 Κοινωνία: Απογραφή των Ευρωπαϊκών Ιδρυμάτων**

Για την πρόσβαση στην ευρωπαϊκή κοινωνία των πολιτών είναι απαραίτητη η συνεργασία με τους μη κυβερνητικούς οργανισμούς. Τα ιδρύματα διαδραματίζουν σπουδαίο ρόλο στον τομέα αυτό. Το EUMC ξεκίνησε ένα κοινό πρόγραμμα με το Κέντρο Ευρωπαϊκού Ιδρύματος και το Ίδρυμα Freidenberg, με θέμα την «Καταπολέμηση του ρατσισμού και τα ξενοφοβίας: Μια απογραφή των ευρωπαϊκών ιδρυμάτων». Ιδιαίτερη έμφαση θα δοθεί στον τομέα της ορθής πρακτικής στην καταπολέμηση του ρατσισμού και της ξενοφοβίας. Περίπου 120 ιδιωτικά ιδρύματα συμμετέχουν στο πρόγραμμα.

#### **2.3.3 Εκπαίδευση: Εκπαιδύοντας τους εκπαιδευτές**

Το EUMC συζήτησε με διάφορους εταίρους, μεταξύ των οποίων το CEDEFOP και το ίδρυμα Anne Frank ως προς τον τρόπο παροχής περαιτέρω επαγγελματικής κατάρτισης σε εκπαιδευτές επί θεμάτων ρατσισμού και ξενοφοβίας. Προς τα τέλη του 1999, πραγματοποιήθηκε μια κοινή συνάντηση, προκειμένου να καθορισθούν η δομή και τα επιθυμητά αποτελέσματα μιας τέτοιας μελέτης. Στη μελέτη προτείνονται σε γενικές γραμμές τα πρώτα μέτρα που πρέπει να ληφθούν από το EUMC για την εξέταση της κατάστασης στον τομέα της εκπαίδευσης.

#### **2.3.4. Μέσα μαζικής ενημέρωσης: συνέδριο MME στην Κολωνία τον Μάιο**

Το EUMC συνεργάστηκε με το Westdeutscher Rundfunk (WDR), την Ευρωπαϊκή Ένωση Ραδιοφωνίας (EBU) και το Ευρωπαϊκό Ινστιτούτο για τα μέσα μαζικής ενημέρωσης, για τη διοργάνωση της ευρωπαϊκού συνεδρίου μέσω μαζικής ενημέρωσης με θέμα «Πολιτιστική Πολυμορφία – Ενάντια στο Ρατσισμό». Το συνέδριο ασχολήθηκε με δύο σχετικά θέματα: Σε ποιο βαθμό έχουν επηρεάσει τα MME τον ρατσισμό και τι θετικά παραδείγματα και προσεγγίσεις

διαπιστώνονται στον κλάδο των ΜΜΕ, προκειμένου να βοηθήσουν στην επίλυση τέτοιων προβλημάτων.

Περισσότεροι από 200 εκπρόσωποι του ραδιοφώνου, της τηλεόρασης και του τύπου παρακολούθησαν το συνέδριο, καθώς και σημαντικοί παρατηρητές των ΜΜΕ, κοινωνιολόγοι και ψυχολόγοι. Το συνέδριο καλύφθηκε πλήρως από τα μέσα μαζικής ενημέρωσης.

Εκτός από την έκθεση που συνεδρίου ΜΜΕ, η οποία διανεμήθηκε ευρέως, το EUMC δημοσίευσε ένα έγγραφο εργασίας με τίτλο «Προκαλώντας τα μέσα μαζικής ενημέρωσης – υπέρ της ισότητας και της πολυμορφίας και κατά του ρατσισμού».

Η δημοσίευση αυτή επεξηγεί τον ρόλο των μέσων μαζικής ενημέρωσης στη διαμόρφωση της κοινής γνώμης και την επιρροή τους στην ευαισθητοποίηση για τα θέματα του ρατσισμού και της ξενοφοβίας.

## 2.4. Συνεργασίες στο ευρωπαϊκό πλαίσιο

### 2.4.1 Συνεργασία με την ECRI

Το καταστατικό του EUMC τονίζει την ανάγκη στενής συνεργασίας με την ευρωπαϊκή επιτροπή κατά του ρατσισμού και της μισαλλοδοξίας (ECRI) του Συμβουλίου της Ευρώπης. Περί τα τέλη του 1998, το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης έλαβε μια απόφαση (1999/132/EK) για συνεργασία μεταξύ του EUMC και της ECRI. Τον Φεβρουάριο του 1999 υπογράφηκε συμφωνία συνεργασίας μεταξύ της ECRI και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας. Στόχος ήταν η ανταλλαγή πληροφοριών και η αντιπροσώπευση του Συμβουλίου της Ευρώπης στο διοικητικό συμβούλιο του EUMC.

## 2.5. Ενημέρωση και Δημόσιες Σχέσεις

### 2.5.1. Δραστηριότητες του Τύπου και δράσεις για την ευαισθητοποίηση

Η κάλυψη από τα μέσα μαζικής ενημέρωσης των δραστηριοτήτων του EUMC ήταν από την αρχή ιδιαίτερα ικανοποιητική. Το EUMC πραγματοποίησε πολλές συνεντεύξεις Τύπου κατά τη διάρκεια του έτους, εν μέρει σχετικά με τις συνεδριάσεις του Διοικητικού Συμβουλίου καθώς επίσης και με σπουδαίες ευρωπαϊκές εκδηλώσεις και επετείους, προκειμένου να αυξηθεί η ενημέρωση του κοινού σχετικά με τον ρατσισμό, την ξενοφοβία και τον αντισημιτισμό. Δύο σημαντικές συνεντεύξεις Τύπου κάλυψαν το πρόγραμμα εργασίας του 1999 του EUMC και την παρουσίαση της ετήσιας έκθεσης του 1998. Επιπλέον, δελτία Τύπου εκδόθηκαν κατά τη διάρκεια του έτους. Τα δελτία Τύπου αναφέρονται κυρίως στην ανάγκη επαγρύπνησης και ανοχής στις Ευρώπη σε θέματα ρατσισμού και ξενοφοβίας.

### Ευαισθητοποίηση

Το EUMC επιδιώκει την ευαισθητοποίηση σχετικά με το ρατσισμό και την ξενοφοβία. Ένα παράδειγμα είναι η έκκληση που απηύθυνε στους αρχηγούς κρατών μελών και κυβερνήσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς το τέλος του έτους. Το EUMC τους ζήτησε να συμπεριλάβουν στην ομιλία τους για την Πρωτοχρονιά του 2000 μια έκκληση κατά του ρατσισμού και της ξενοφοβίας και υπέρ του σεβασμού της πολυμορφίας. Οι περισσότεροι αρχηγοί κρατών και κυβερνήσεων με μεγάλη προθυμία υπενθύμισαν στους λαούς τους τη σημασία των αξιών αυτών για το κοινό μέλλον



της Ευρώπης. Μεταξύ αυτών ο Gerhard Schröder, Ομοσπονδιακός Καγκελάριος της Γερμανίας, ο Martti Ahtisaari, Πρόεδρος της Φινλανδίας, η Α.Υ. Κάρολος XVI Γουστάβος, Βασιλιάς της Σουηδίας, η Α.Υ. Πριγκίπισσα Βεατρίκη, Βασίλισσα της Ολλανδίας, ο Ζάκ Σιράκ, Πρόεδρος της Γαλλίας, ο Carlo Azeglio Ciampi, Πρόεδρος της Ιταλίας και η Α.Υ. Αλβέρτος ΙΙ, Βασιλιάς των Βέλγων.

### **Δραστηριότητες Δημοσίων Σχέσεων**

Το γενικό ενδιαφέρον των μέσων μαζικής ενημέρωσης για το EUMC ήταν ιδιαίτερα υψηλό κατά τη διάρκεια του έτους. Συνολικά, το EUMC εμφανίστηκε σε δεκάδες συνεντεύξεις σε τηλεοπτικούς και ραδιοφωνικούς σταθμούς σε όλη την Ευρώπη. Επίσης, περίπου 200 άρθρα σχετικά με το EUMC δημοσιεύθηκαν σε εφημερίδες, περιοδικά και φυλλάδια, κυρίως στα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αλλά ενδιαφέρον εκδηλώθηκε και από άλλες πλευρές του πλανήτη, φτάνοντας μέχρι την Αυστραλία.

#### **2.5.2 Ενημερωτικό δελτίο «Equal Voices»**

Κατά τη διάρκεια του δεύτερου εξαμήνου του έτους, δημοσιεύθηκε το πρώτο τεύχος του ενημερωτικού δελτίου του EUMC «Equal Voices». Διατίθεται επίσης στην ιστοθέση του EUMC. Το ενημερωτικό δελτίο βασίζεται στα ενημερωτικά και κύρια άρθρα σχετικά με τον ρατσισμό και την ξеноφοβία σε όλη την Ευρώπη, παρέχοντας πληροφορίες και από «εξωτερικές πηγές».

Το τμήμα υπηρεσιών και η δυνατότητα ενεργού συμμετοχής των αναγνωστών προσθέτουν επιπλέον αξία στο ενημερωτικό δελτίο του EUMC.

#### **2.5.3 Επίσημα εγκαίνια του EUMC**

Τα επίσημα εγκαίνια του EUMC πραγματοποιήθηκαν στις 7- 8 Απριλίου 2000, στο συνεδριακό κέντρο Hofburg στη Βιέννη. Περιλάμβαναν την τελετή εγκαινίων που μεταδόθηκε ζωντανά στην εθνική τηλεόραση της Αυστρίας, το Φόρουμ της Βιέννης – μία διάσκεψη για την πολιτική και τον ρατσισμό, - και μια συνέντευξη Τύπου.

#### **Το Φόρουμ της Βιέννης**

Τα εγκαίνια βασίστηκαν στο Φόρουμ της Βιέννης, μία διεθνή διάσκεψη που συγκέντρωσε πολιτικούς, πανεπιστημιακούς, εκπροσώπους κοινωνικών εταίρων και μη κυβερνητικούς οργανισμούς. Επικεντρώθηκε σε θέματα ρατσισμού και πολιτικών με ομιλίες που προέβλεπαν το όραμα της μελλοντικής Ευρώπης και το κατά πόσον η Ευρώπη έχει πράγματι φτάσει σε ένα σημαντικό σταυροδρόμι για την ιστορική της ανάπτυξη.

Στην πρώτη συνεδρία με θέμα “Μια Ευρώπη της Ισότητας και της Πολυμορφίας», βασικοί ομιλητές ήταν ο Jean Kahn, πρόεδρος του διοικητικού συμβουλίου του EUMC, ο Thomas Klestil, Πρόεδρος της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Αυστρίας, η Nicole Fontaine, Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, ο Romano Prodi, Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, και η Maria de Belém Roseira, εκπρόσωπος της πορτογαλικής προεδρίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Το υπόλοιπο πρόγραμμα περιελάμβανε σειρά ομιλητών, προερχομένων κυρίως από τον ακαδημαϊκό χώρο και τα όργανα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι οποίοι αναφέρθηκαν σε θέματα όπως «Θέτοντας ένα όραμα για την Ευρώπη», «Η Ευρώπη σε σταυροδρόμι» και «EUMC- Προκαλώντας την κοινωνία». Μεταξύ των ομιλητών συμπεριλαμβάνονταν ο Graham Watson, Πρόεδρος της

Επιτροπής για την Ελευθερία και τα Δικαιώματα του Πολίτη, του τομέα της Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, η Βαρόνη Sarah Ludford, Μέλος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, ο Fodé Sylla, Μέλος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, ο Adam Tyson, εκπρόσωπος της Γενικής Διεύθυνσης Εργασία της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η Chantal Mouffe, πολιτική επιστήμονας στο Πανεπιστήμιο Westminster, ο Charles Taylor, από το Πανεπιστήμιο McGill University, η Ruth Wodak, από το Πανεπιστήμιο της Βιέννης, ο Jan Niessen, Ομάδα Μεταναστευτικής Πολιτικής, και ο Christian Petry, από το Κέντρο Ευρωπαϊκού Ιδρύματος και το Ίδρυμα Freudenberg.

Το Φόρουμ της Βιέννης τελείωσε με μια ομιλία της διευθύντριας, στην οποία συνοψίστηκαν οι ενέργειες που πρέπει να γίνουν, προκειμένου να επιτευχθεί ένα πρόγραμμα αλλαγής της Ευρώπης με κύριο άξονα την ανάληψη δράσεων.

### 3. Διοικητικό συμβούλιο και εκτελεστική επιτροπή

Το διοικητικό συμβούλιο λαμβάνει αποφάσεις για τις δραστηριότητες του EUMC και τον ετήσιο προϋπολογισμό του. Είναι επίσης υπεύθυνο για την διάδοση της Ετήσιας Έκθεσης καθώς και για τα συμπεράσματα και τις γνωμοδοτήσεις των εμπειρογνομώνων.

Το Διοικητικό Συμβούλιο αποτελείται από 18 μέλη, τα οποία είναι ανεξάρτητες προσωπικότητες που διορίζονται από κάθε κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και έναν εκπρόσωπο από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο της Ευρώπης και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή. Κάθε κράτος μέλος έχει ένα αναπληρωματικό μέλος που ορίζεται με τον ίδιο τρόπο. Η σύνθεση του Διοικητικού Συμβουλίου για το έτος 1999 ήταν η εξής

	Μέλος	Αναπληρωματικό Μέλος
<b>Βέλγιο:</b>	Johan Leman	Jean Cornil
<b>Δανία:</b>	Ole Espersen	Morten Kjærum
<b>Γερμανία:</b>	Uta Würfel	Barbara John
<b>Φινλανδία:</b>	Kaarina Suonio	Tom Sandlund
<b>Γαλλία:</b>	Jean Kahn (Chairman)	Martine Valdes-Boulouque
<b>Ελλάδα:</b>	Πέτρος Στάγκος	Περικλής Πάγκαλος
<b>Ηνωμένο Βασίλειο:</b>	Robert Purkiss (Vice Chairman)	David Weaver
<b>Ιταλία:</b>	Francesco Margiotta Broglio	Diego Ungaro
<b>Ιρλανδία:</b>	Mervyn Taylor	Mary Flaherty
<b>Λουξεμβούργο:</b>	Nic Klecker	Edouard Wolter
<b>Κάτω Χώρες:</b>	Ed van Thijn	Paul B. Cliteur
<b>Αυστρία:</b>	Anton Pelinka	Stefan Karner
<b>Πορτογαλία:</b>	Pedro Bacelar de Vasconcelos	Esmeraldo de Azevedo
<b>Ισπανία:</b>	Juan de Dios Ramirez-Heredia	Joaquin Alvarez de Toledo
<b>Σουηδία:</b>	Stéphane Bruchfeld	Lena Berggren

<b>Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο:</b>	William Duncan	Jürgen Micksch
<b>Συμβούλιο της Ευρώπης:</b>	Joseph Voyame	Jenö Kaltenbach
<b>Ευρωπαϊκή Επιτροπή:</b>	Odile Quintin	Adam Tyson

Η θητεία των μελών του διοικητικού συμβουλίου είναι τριετής και μπορεί να παραταθεί μία ακόμη φορά. Το διοικητικό συμβούλιο συνεδριάζει τουλάχιστον δύο φορές το χρόνο. Κάθε μέλος έχει μία ψήφο. Αποφάσεις λαμβάνονται με πλειοψηφία δύο τρίτων.

Η εκτελεστική επιτροπή αποτελείται από πέντε μέλη: πρόεδρος: Jean Kahn, αντιπρόεδρος: Bob Purkiss, μέλος εκλεγμένο από το διοικητικό συμβούλιο: Anton Pelinka, μέλος εκλεγμένο από το Συμβούλιο της Ευρώπης: Joseph Voyame, εκπρόσωπος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής: Odile Quintin

## 4 Πηγές Πληροφόρησης

### 4.1 Δημοσιεύσεις του EUMC

- General Information - Leaflet. (διατίθεται στα αγγλικά, (EN), γαλλικά (FR), γερμανικά (DE))
- You can do something for better mutual understanding against racism, xenophobia and anti-Semitism, 7 December 1998. (EN, FR και DE)
- Equality and Diversity for Europe – Appeal for Common Action, 7 December 1998. (EN, FR και DE)
- Xenophobia and Racism in Europe: In the light of public opinion 1989-1997, 7 December 1998. (EN, FR και DE)
- Cultural Diversity - Against Racism: Report on the European Media Forum in Cologne in May 1999. (Διατίθεται στα EN και DE)
- Challenging the Media - for Equality and Diversity against Racism, September 1999 (EN και DE)
- Equal Voices - The Newsletter of the EUMC. (EN)
- Annual Report 1998: Part 1 - Giving Europe a Soul: The activities of the EUMC. Part 2 - Looking Reality in the Face: The situation in the Member States. (EN, FR και DE)
- Ετήσια Έκθεση 1998, Περίληψη (DA, DE, EL, EN, ES, FI, FR, IT, NL, PT και SV)

### 4.2 Ιστοθέση

Η ιστοθέση, <http://eumc.eu.int>, είναι πλέον ένα χρήσιμο εργαλείο για την παροχή της βασικής πληροφόρησης σχετικά με το EUMC και την πρόσβαση στις πληροφορίες του από δημοσιογράφους, μη κυβερνητικές οργανώσεις και κυβερνήσεις. Η ιστοθέση απεδείχθη πολύ σημαντική ως προς την πρόσβαση σε πληροφορίες κατά τη διάρκεια των εγκαίνιων του EUMC, δεδομένου ότι οι δημοσιογράφοι είχαν άμεση πρόσβαση σε έντυπα εγγραφής στο συνέδριο των MME και οι επισκέπτες μέσω του Διαδικτύου είχαν πρόσβαση σε ομιλίες και φωτογραφίες σε πολύ σύντομο χρονικό διάστημα.